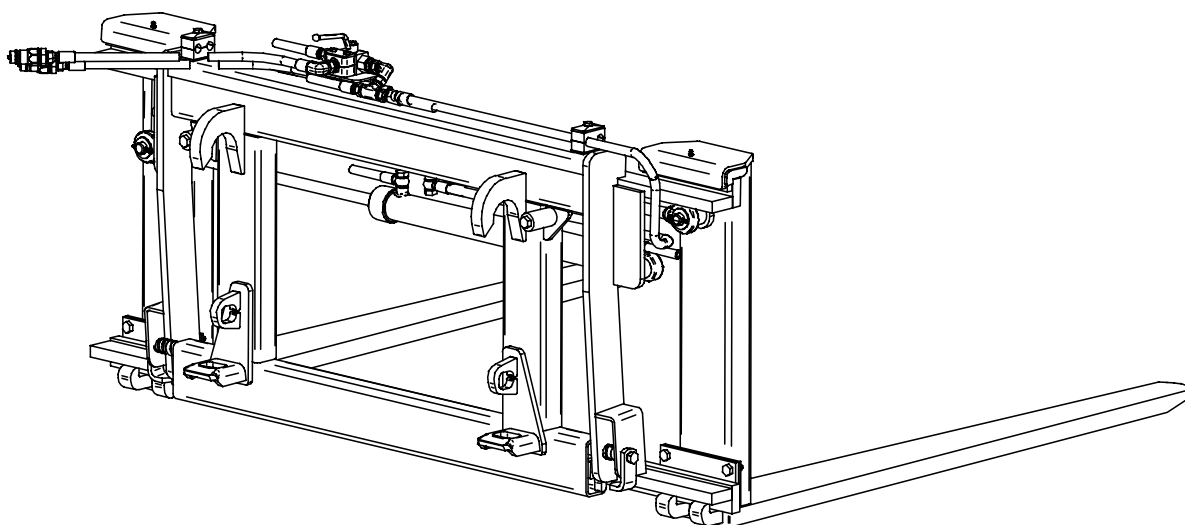


PALLEGAFFEL 2095

Bruksanvisning Reservedeler

Fabr. nr. fra 67036



Figur 2095-01



PRODUSENT
LID JARNINDUSTRI A.S
N-5600 NORHEIMSUND

R 2095

VELKOMMEN SOM DALEN-KUNDE !

Gratulerer med kjøp av et DALEN-produkt ! Før du tar i bruk utstyret ber vi om at du leser bruksanvisningen nøye. Denne bør du ta vare på, og levere den videre om du senere selger produktet til andre.

NB! Vi vil anbefale at du straks fyller ut informasjonen nederst på side 4. Dette er nødvendige opplysninger for deg i forbindelse med eventuelle tekniske spørsmål senere.

Lid Jarnindustri AS produserer en rekke produkter som: vedmaskiner, vedkløyvere, løfteutstyr, traktorskuffer, traktorskjær, snøfresere, grasutstyr, vernebøyle, tappestativ for storsekk, feiemaskiner, sandstrøere etc. Ønsker du flere opplysninger, så kan du se på våre sider på internett: www.dalen.no, eller skrive noen ord til oss.

Vårt ønske er at du skal bli en fornøyd DALEN-kunde. For å oppnå dette satser vi på kvalitet, brukervennlige produkter og god design. Vi ønsker i samarbeid med våre forhandlere å gjøre det vi kan for å løse eventuelle problemer som skulle oppstå, og garanterer levering av reservedeler i 10 år. I praksis kan vi ofte levere reservedeler til produkter som er 20 år eller eldre.

Lid Jarnindustri er en framtidsrettet bedrift. Derfor satser vi på kontinuerlig produktutvikling, noe som du som DALEN-kunde vil dra nytte av. Vi ønsker gjerne å få tilbakemeldinger fra deg som kunde. I den anledning er vi ute etter både gode og dårlige erfaringer, og gjerne ideer eller forslag til produktendringer eller tilleggsutstyr. Send oss et brev eller bruk E-mail: post@daleno.no. Alle forslag vil bli vurdert ved senere oppgraderinger av produktet.

For at vi skal kunne informere deg om nyheter på DALEN utstyret du nå har kjøpt, ønsker vi at du fyller ut skjemaet bakerst i bruksanvisningen og returnerer det til oss, eventuelt at du registrerer deg på vår webside www.dalen.no.

Med vennlig hilsen
Lid Jarnindustri AS



Dag Rune Lid
Markedssjef

SAMSVARSERKLÆRING

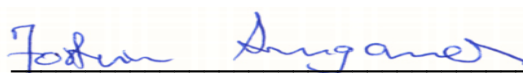
LID JARNINDUSTRI A/S N-5600 NORHEIMSUND

erklærer at følgende produkt

DALEN 2095 Pallegaffel

er i samsvar med kravene i forskrift nr. 522 om maskiner,
fastsatt ved kgl.res. 19. august 1994, sist endret 14. januar 1998.

Norheimsund, 15.02.2002


Jostein Auganæs

INNHold

side:

1	INNLEDNING	
	Velkommen som DALEN-kunde	2
	Samsvars-erklæring	2
	Produksjonsnummer og viktige produkt-opplysninger	4
2	SIKKERHET-FORSIKTIGHETSREGLER	
	Sikkerhet og forsiktighetsregler	5
	Merking	5 - 6
3	MONTERING OG KLARGJØRING	
	Montering	6
	Tilkopling til traktor	6
4	GENERELL PRODUKT-BESKRIVELSE	
	Bruksområde	7
	Typebetegnelser	7
	Oppbygning, funksjon og virkemåte	7
	Tilleggsutstyr for DALEN 2095 og 2095-M	7
5	TEKNISKE DATA	
	Typebetegnelser	8
	Skisser med hovedmål	8
	Mål og vekt	8
	Største tillatte last	8
	Koplingsskjema, hydraulisk og elektrisk.	12 og 17
6	VEDLIKEHOLD	
	Smørepunkter	9
	Skifte av glideplater	9
	Renhold og maling	9
7	BRUKERTIPS	9
8	RESERVEDELER	
	Gaffelramme hydraulisk	10 - 11
	Tilkopling av hydraulikk-slanger	12
	Hydraulisk koplingsskjema	12
	2095-100 EL-Hydraulisk styring, monteringsanvisning.	13
	2095-100 EL-Hydraulisk styring, reservedeler	14
	2095-110 Hydraulisk ventil montert	15
	Diverse deler for 2095-100 EL-Hydraulisk styring	16
	Koplingsskjema for 2095-100	17
9	GARANTI-BESTEMMELSER	
	Garanti-bestemmelser	18
	Skjema for kunde-registrering	19

1 PRODUKSJONS-NUMMER

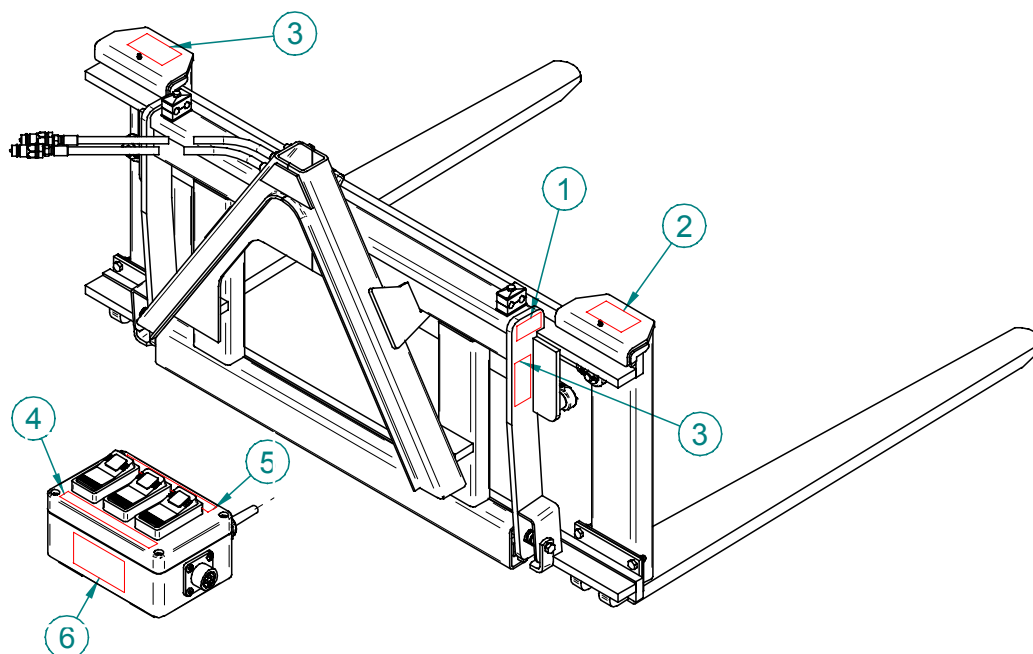
Produksjonsnummeret er innstemplet på typeskiltet. (1)
Vi anbefaler at du straks leser av produksjonsnummeret på typeskiltet og noterer det nederst på denne siden.

Oppgi alltid produksjonsnummer, produksjonsår og kjøpsdato ved alle henvendelser til forhandler angående service eller bestilling av tilleggsutstyr.

Dette vil forenkle service og sikre deg som DALEN-kunde rask og sikker leveranse av reservedeler og tilleggsutstyr.



PLASSERING AV TYPESKILT - MERKING



Figur 2095-02

VIKTIGE PRODUKT- OPPLYSNINGER:

Produksjons-nummer (se typeskilt)

Artikkel nr: (se typeskilt)

Kjøpsdato:

Produksjonsår (se typeskilt)

Forhandler:

Forhandlers telefon. nr:

2 SIKKERHET - FORSIKTIGHETSREGLER

2.1 LES BRUKSANVISNINGEN

Alle som bruker DALEN 2016 Pallegaffel må gjøre seg kjent med innholdet i bruksanvisningen før pallegaffelen tas i bruk. Forskrift om bruk av arbeidsutstyr av 26. juni 1998 pålegger arbeidsgiver å sørge for informasjon og opplæring for sikker bruk, og at utstyret som brukes er forskriftsmessig.

2.2 STABILITET- KJØRING MED LAST- SIKRING AV LAST

Pass på traktorens stabilitet ! Ved kjøring med last – senk lasten mest mulig. Vær spesielt oppmerksom ved sidehelling. Reduser farten ved ugjevnheter i veibanen. Husk å sikre lasten forsvarlig slik at den ikke faller av pallen og forårsaker skade på personer eller andre kjøretøyer.

2.3 FORLAT ALDRI LØFTET LAST

Forlat aldri pallegaffelen med løftet last. Senk ned pallegaffelen når traktoren forlates. Hydraulikk under trykk kan si seg over tid. Dette kan føre til at personer ved uhell kan komme i klem.

2.4 UNNGÅ KROPPSDELER UNDER LØFTET LAST

Pass på at kroppsdelar eller personer aldri befinner seg under løftet last.

2.5 KLEMFARE VED JUSTERING AV GAFLER

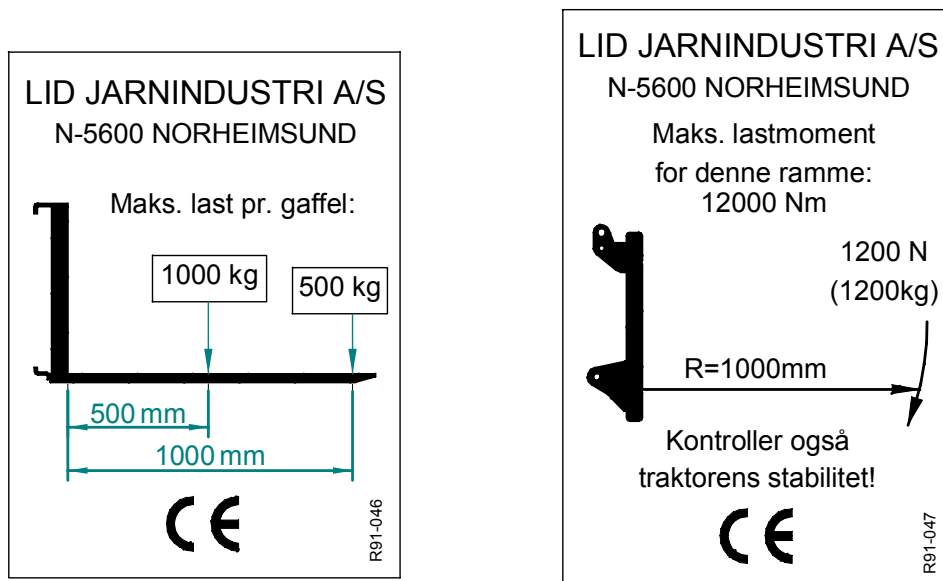
Vær oppmerksom på klemfare mellom gaffler ved breddejustering. Pass på at personer ikke oppholder seg i nærheten av bevegelige deler når hydraulikken brukes.

2.6 UNNGÅ OVERBELASTNING AV GAFLER ELLER RAMME

Gaffler må kun brukes til løfting av last. Unngå overbelastning av kopplingsramme eller gaffler. Se største tillatt last og bøyemoment på klebemerker under "Merking" og under "Tekniske data".

2.7 HYDRAULIKKOLJE UNDER TRYKK

Vis forsiktighet ved håndtering av hydraulikk. Unngå hudkontakt med olje. Hydraulikk-slangar som viser tegn til aldring eller sprekke-dannelser skiftes. Opphold deg aldri helt inntil uskjermede hydraulikk-slangar under bruk. Skulle en tynn stråle fra et lite hull i en hydraulikk-slange slå gjennom huden og inn i vevet kan dette være livstruende hvis en ikke kommer til legebehandling.



Figur 2095-03

MERKING

Se "Sikkerhet – Forsiktighetsregler" på foregående side og figurene 2095-02 og 2095-03.

		MERKING AV 2095		Se figur 2095-02 og 2095-03
Pos.	Artikkel	Navn, type, dimensjon	Antall	Merknad
1	R91-034	Typeskilt	1	
2	R91-046	Klebeskilt "Max last på gaffel"	2	På gaffler
3	R91-022	Klebeskilt "DALEN" 48x82 mm	2	På 2095-010
4	R91-097	Klebeskilt "H1"	1	På 0932-200 Bryterboks
5	R91-096	Klebeskilt "H2, H3, H4"	1	På 0932-200 Bryterboks
6	R91-023	Klebeskilt "DALEN" 24x48 mm	1	På 0932-200 Bryterboks
	R91-047	Klebeskilt "Maks. lastemoment, ramme"	1	På koplingsrammer

3 MONTERING OG KLARGJØRING

MONTERING

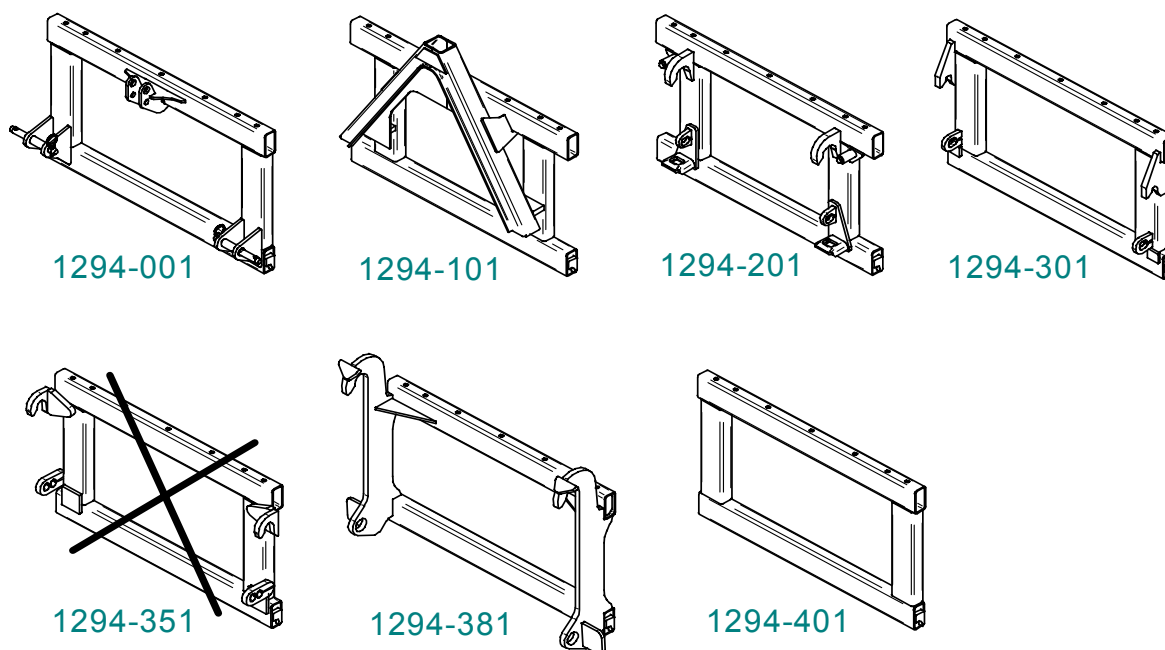
Pallegaffelen leveres fra produsent uten gaffler montert. For montering se figur vist lengre bak i bruksanvisningen.

TILKOPLING TIL TRAKTOR

Pallegaffelen koples til traktor ved bruk av standard koplingsramme.

Det kreves 1 stk. dobbeltvirkende hydraulikk-uttak. For montering av EL-Hydraulisk styring kreves 12V DC. Se tilleggsutstyr.

KOPLINGSRAMMER FOR 2095



Figur 2095-04

4 GENERELL PRODUKTBSKRIVELSE

BRUKSOMRÅDE

DALEN 2095 Hydraulisk pallegaffel er konstruert for presis og nøyaktig handtering av last plassert på paller. DALEN 2095 er velegnet til bruk i kombinasjon med DALEN 1293 Baklaster, noe som vil gi deg "Truckegenskaper" på traktoren.

Dalen 2095 må ikke brukes til å bryte løs eller løfte last med ukjent vekt, og må kun belastes med de maksimalverdier som er oppgitt under "Tekniske data". DALEN 2095 må ikke brukes til å løfte personer.

TYPEBETEGNELSER

2095 Hydraulisk pallegaffel uten koplingsramme, gaffellengde 112 cm
2095-M Hydraulisk pallegaffel uten koplingsramme, gaffellengde 98 cm

OPPBYGNING, FUNKSJON OG VIRKEMÅTE

DALEN 2095 tilkoples traktoren ved bruk av DALEN Koplingsrammer. Koplingsramme er tilleggsutstyr. DALEN 2095 kan leveres med gafler på henholdsvis 98 eller 112 cm. Gaflene styres av 2 hydrauliske sylindere. Disse kan enten justere avstanden mellom gaflene eller sideforskyve begge gaflene. En 3-veis ventil på gaffelrammen skifter mellom sideforskyvning og spredning av gaflene. Utskiftbare glideplater sikrer mot slitasje, og muliggjør sideforskyvning av gaflene med last på.

Som tilleggsutstyr kan leveres elektro-hydraulisk styring. En bryterboks monteres inne i traktoren, og med den kan en skifte mellom sideforskyvning og spredning av gaflene. Bryterboksen er forberedt med 3 brytere for seriekopling av inntil 3 ventiler. Dette for styring av inntil 4 dobbeltvirkende kurser fra et dobbeltvirkende uttak på traktoren. For mer informasjon, kontakt nærmeste DALEN-forhandler.

TILLEGGSUTSTYR FOR DALEN 2095 OG 2095-M

Artikkel	Navn, type, dimensjon	Merknad	Se Side
1294-001	Koplingsramme, 3 punkt		6
1294-101	Koplingsramme, Triangel		6
1294-201	Koplingsramme, HMV		6
1294-301	Koplingsramme, Ålø		6
1294-381	Koplingsramme, Volvo BM		6
1294-401	Koplingsramme, uten kopling	For påsveising. Uten festeører	6
2095-050HM	Gaffel høyre 98 cm	Standard levert på 2095-M	10
2095-050VM	Gaffel venstre 98 cm	Standard levert på 2095-M	10
2095-050H	Gaffel høyre 112 cm	Standard levert på 2095	10
2095-050V	Gaffel venstre 112 cm	Standard levert på 2095	10
2095-100	El-hydraulisk styring av pallegaffel		13

NB ! 1294-351 Koplingsramme EURO kan IKKE benyttes sammen med DALEN 2095 Pallegaffel.

5 TEKNISKE DATA

TYPEBETEGNELSER

Hydr. pallegaffel uten kompl. ramme, 112 cm gafler	2095
Hydr. pallegaffel uten kompl. ramme, 98 cm gafler	2095-M

MÅL OG VEKT

Største gaffelspredning, yttermål gafler	1420 mm
Minste gaffelspredning, yttermål gafler	420 mm
Vekt 2095 (112cm gafler uten koplingsramme)	160 kg
Vekt 2095-M (98cm gafler uten koplingsramme)	157 kg

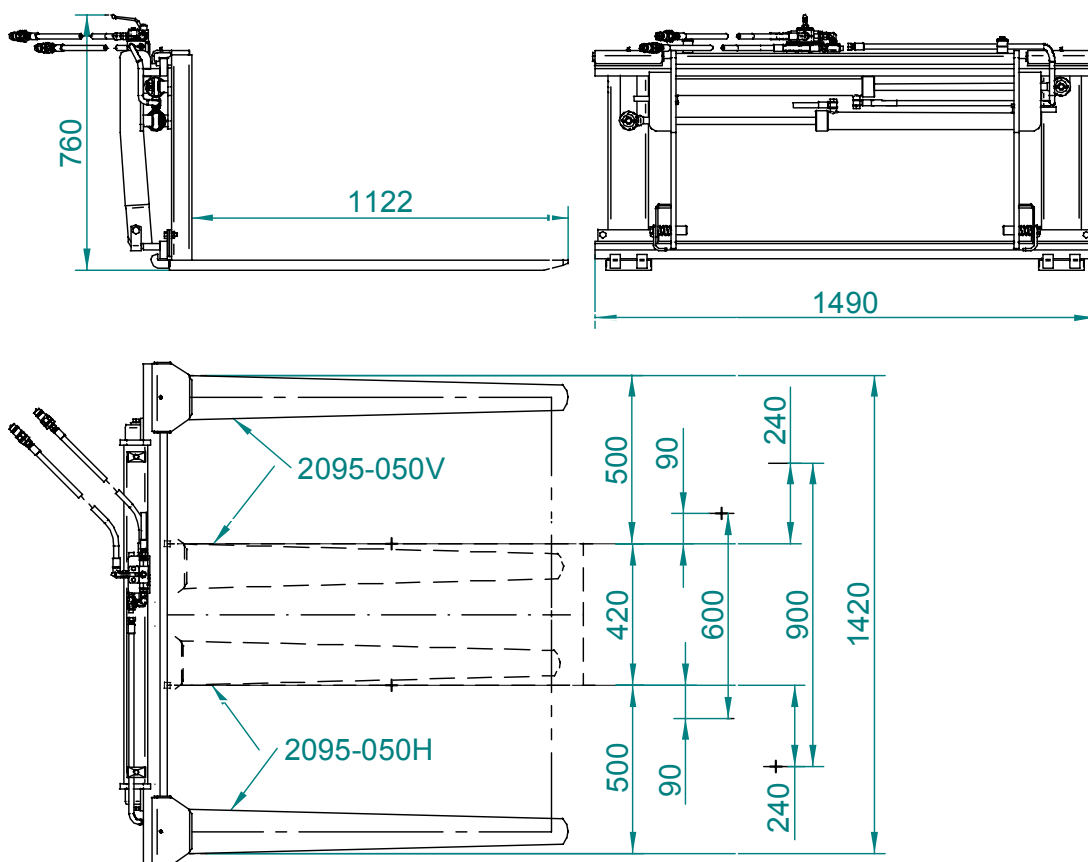
STØRSTE TILLATT LAST PR. GAFFEL (Både 98 og 112 cm gafler)

Se også figur 2095-03.

500 mm fra innfesting av gaffel på hulprofil	1000 kg
1000 mm fra innfesting av gaffel på hulprofil	500 kg

GAFFEL-SPREDING (mm) (målt utvendig gafler ved ramme)	1420 (max)	920	900	600	420 (min)
SIDEFORSKYVNING (mm)					
Fra midtstilling	0	250	240	90	0
Fra ytterstilling	0	500	480	180	0

2095 HYDRAULISK PALLEGAFFEL



2095 Gafler i ytre og indre stilling

Figur 2095-10

6 VEDLIKEHOLD

SKRUEFORBINDELSER

Etter noen timers bruk kontroller og etterstram om nødvendig alle skrueforbindelser.

SMØREPUNKTER

Ved montering settes alle skruer og bolter inn med litt fett eller olje for å hindre fastrusting. Smør litt fett på alle glideflater.

Glideflater for gafler settes inn regelmessig med fett. Det er en smørenippel oppe på hver gaffel. Glideskinnen nede settes regelmessig inn med fett.

SKIFTE AV GLIDEPLATER

Kontroller regelmessig hvor mye slitasje det er på glideplatene. Skift ut disse i god tid før det oppstår kontakt stål mot stål.

HYDRAULIKK-SLANGER

Kontroller regelmessig at det ikke er sprekkdannelse i slanger. Skift slanger som er skadet eller viser tegn til sprekkdannelser i overflaten.

RENHOLD OG MALING

Vær forsiktig ved bruk av høytrykksspyler i nærheten av pakkingene på sylindere. Før spyling anbefales å demontere eller dekke godt til elektriske komponenter.

Fargekoder for lakk: Sort: 9011 RAL

7 BRUKERTIPS

SIKKERHET

For størst mulig sikker bruk av 2095 Pallegaffel vær spesielt oppmerksom på punktene under "Sikkerhet – Forsiktighetsregler" foran i bruksanvisningen.

MAKSIMAL SIDEFORSKYVNING

Maksimal sideforskyvning av gaflene på 250 mm til hver side (totalt 500 mm) oppnås med en gaffelspredning på 920 mm utvendig avstand målt på gaflene målt inne ved ramma.

Se "Tekniske Data" for flere detaljer.

ELKTRØ-HYDRAULISK STYRING

Elektro-hydraulisk styring for skifte mellom sideforskyvning av spredning av gaflene anbefales. Se Tilleggsutstyr.

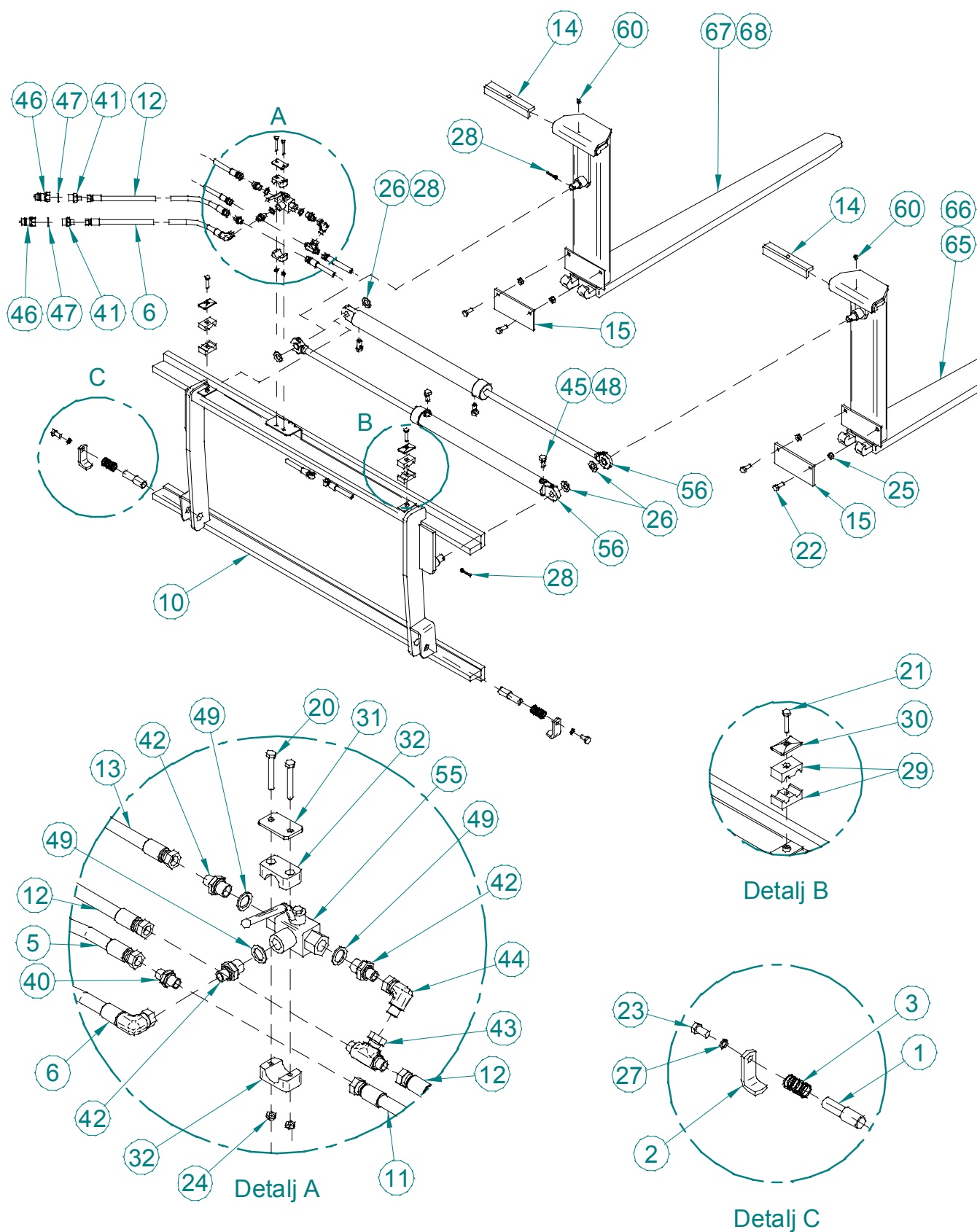
KAMERA ELLER SPEIL VED DÅRLIG SIKT

I en del situasjoner kan det være vanskelig å få god sikt til gaflene. Det finnes løsninger på markedet med små kamera som kan monteres på frontlasteren eller pallegaffelen og med tilhørende monitor inne i traktoren. Det finnes også løsninger med faste eller motordrevne speil som monteres på frontlasteren for å bedre sikten ved kjøring med pallegaffel.

LAGRING

Ved lengre tids lagring anbefales å kjøre begge sylindere helt inn for å redusere faren for skade på sylindrestammer.

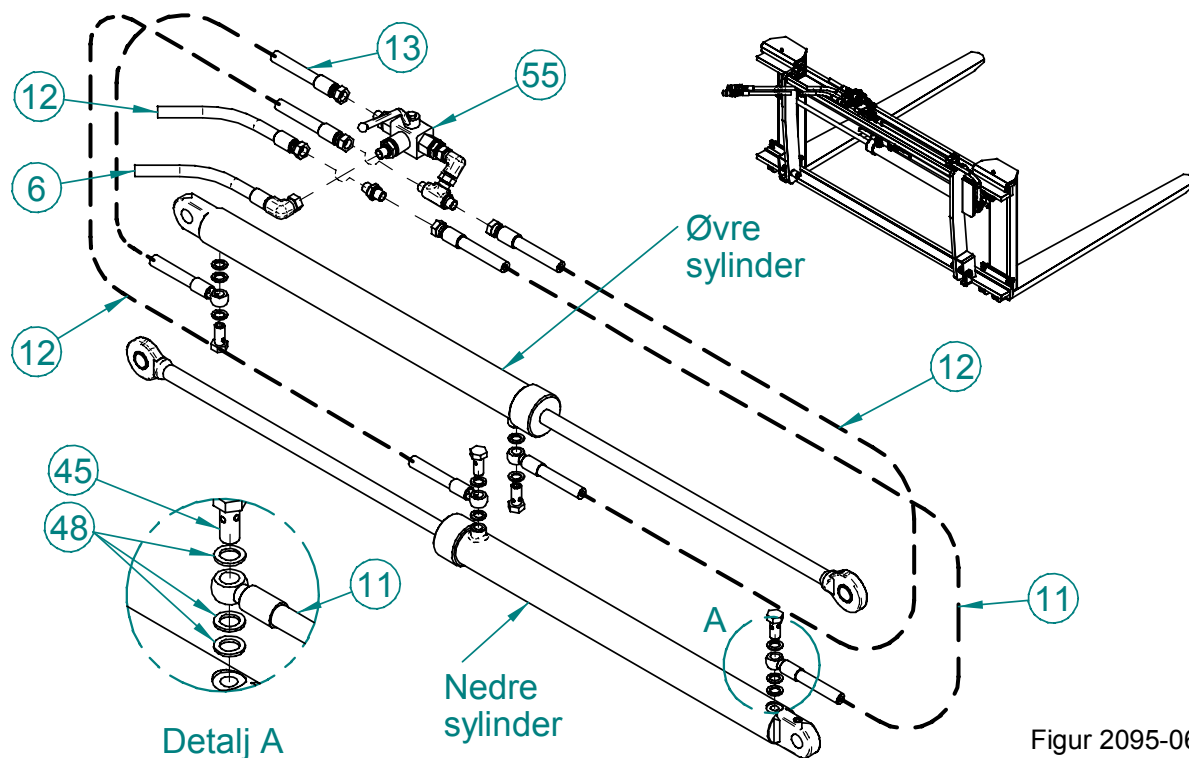
8 RESERVEDELER FOR DALEN 2095



Figur 2095-05

2095-001		GAFFELRAMME HYDRAULISK		Se fig. 2095-05 og 2095-06
Pos.nr	Artikkel	Navn, type, dimensjon	Antall	Merknad
1 - 62	2095-001	Gaffelramme hydraulisk		Uten gafler
1	0898-001	Låsebolt	2	
2	0898-003	Handtak	2	
3	0898-002	Trykkfjær	2	
5	1532-135	Hydr. slange ¼"x1250 R/R	1	
6	1535-560	Hydr. slange ¼"x1200	1	
10	2095-010	Ramme sveist	1	
11	2095-030	Hydr. slange ¼"x1000 R/Banjo	1	
12	2095-032	Hydr. slange ¼"x1350 R/Banjo	2	
13	2095-033	Hydr. slange ¼"x750 R/Banjo	1	
14	2095-035	Glidelist	2	
15	2095-036	Glideplate	2	
20	F102-06050	Sekskantskrue Fors.M6x50	2	
21	F102-08040	Sekskantskrue Fors.M8x40	2	
22	F102-10030	Sekskantskrue Fors.M10x30	4	
23	F102-12025	Sekskantskrue Fors.M12x25	2	
24	F312-06	Låsemutter Fors. M6	2	
25	F312-10	Låsemutter Fors. M10	4	
26	F403-21	Underlagsskive 21	4	
27	F420-12	Fjærskive B12	2	
28	F450-05032	Splint 5x32	4	
29	F611-012	Dobbeltklammer – Plastbakker Ø15	2	Par, 2 stk.
30	F611-013	Dobbeltklammer, Topplate Ø15	2	
31	F611-017	Enkeltklammer Topplate Ø20-25	1	
32	F611-019	Enkeltklammer – Plastbakker Ø25	1	Par, 2 stk.
40	G01-001	Ansatsnippel ¼"BSP 60 gr.	1	
41	G01-032	Overgang ans. nippel ¼"BSP-1/2"BSP	2	
42	G01-040	Overgang ans. nippel ¼"BSP-3/8"BSP	3	
43	G01-091	T-nippel ¼"BSP utv./innv./utv.	1	
44	G01-092	Vinkelnippel 90 gr. Svivel ¼"BSP	1	
45	G11-037	Banjo bolt ¼"- ¼"BSP	4	Lengde 28 mm
46	G12-001	Hurtigkopling ISO ½" Han	2	
47	G50-052	Stål/gummipakning for ½"BSP	2	
48	G50-056	Stål/gummipakning for ¼"BSP	10	
49	G50-057	Stål/gummipakning for 3/8"BSP	3	
55	H02-025	Kuleventil 3/8"BSP, 3-veis	1	
56	H05-013	Hydraulisk sylinder Ø40/20x500	2	
60	K99-001	Smørenippel, rett ¼"UNF	2	
61	J03-003	Kabelband PLT4S	1	For feste av bruksanvisning
62	R01-306	Plasthylse med lokk for bruksanvisning	1	
65	2095-050H	Gaffel høgre 112 cm	1	Inngår i 2095
66	2095-050HM	Gaffel høgre 98 cm	1	Inngår i 2095-M
67	2095-050V	Gaffel høgre 112 cm	1	Inngår i 2095
68	2095-050VM	Gaffel høgre 98 cm	1	Inngår i 2095-M

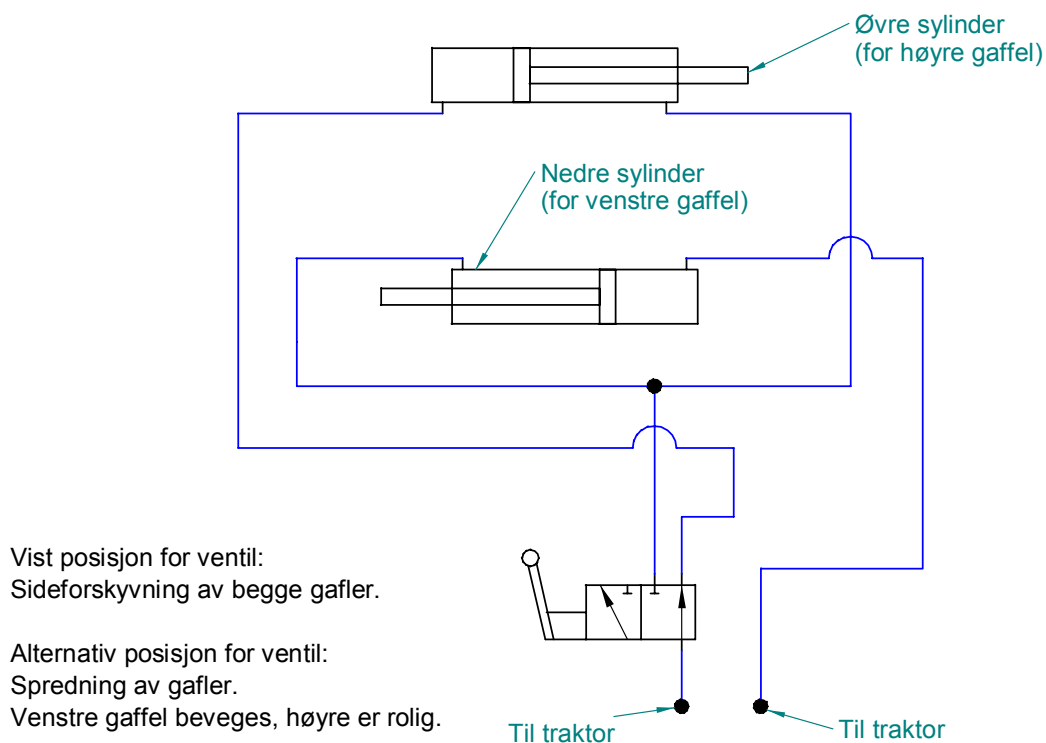
TILKOPLING AV HYDRAULIKK-SLANGER



MONTERINGSTIPS

Se figur 2095-06, Detalj A. Det er plassert 2 skiver mellom sylinder og slange for at ikke klemhylsen på slangekoplingen ikke skal ligge an mot sylindren. Er det fortsatt ikke klaring, vri slangekoplingen litt i forhold til lengderetningen på sylindren.

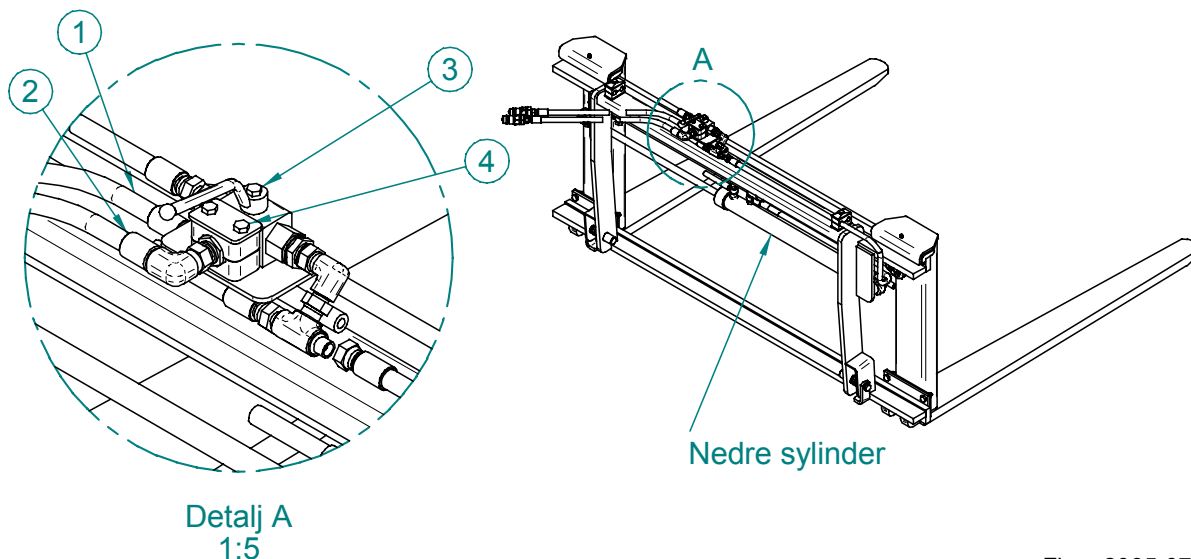
HYDRAULISK KOPLINGSSKJEMA



Figur 2095-

2095-100 EL-HYDRAULISK STYRING

Se figur 2095-08 på neste side. For monterings-anvisning se tekst nedenfor.



Figur 2095-07

MONTERINGS-ANVISNING.

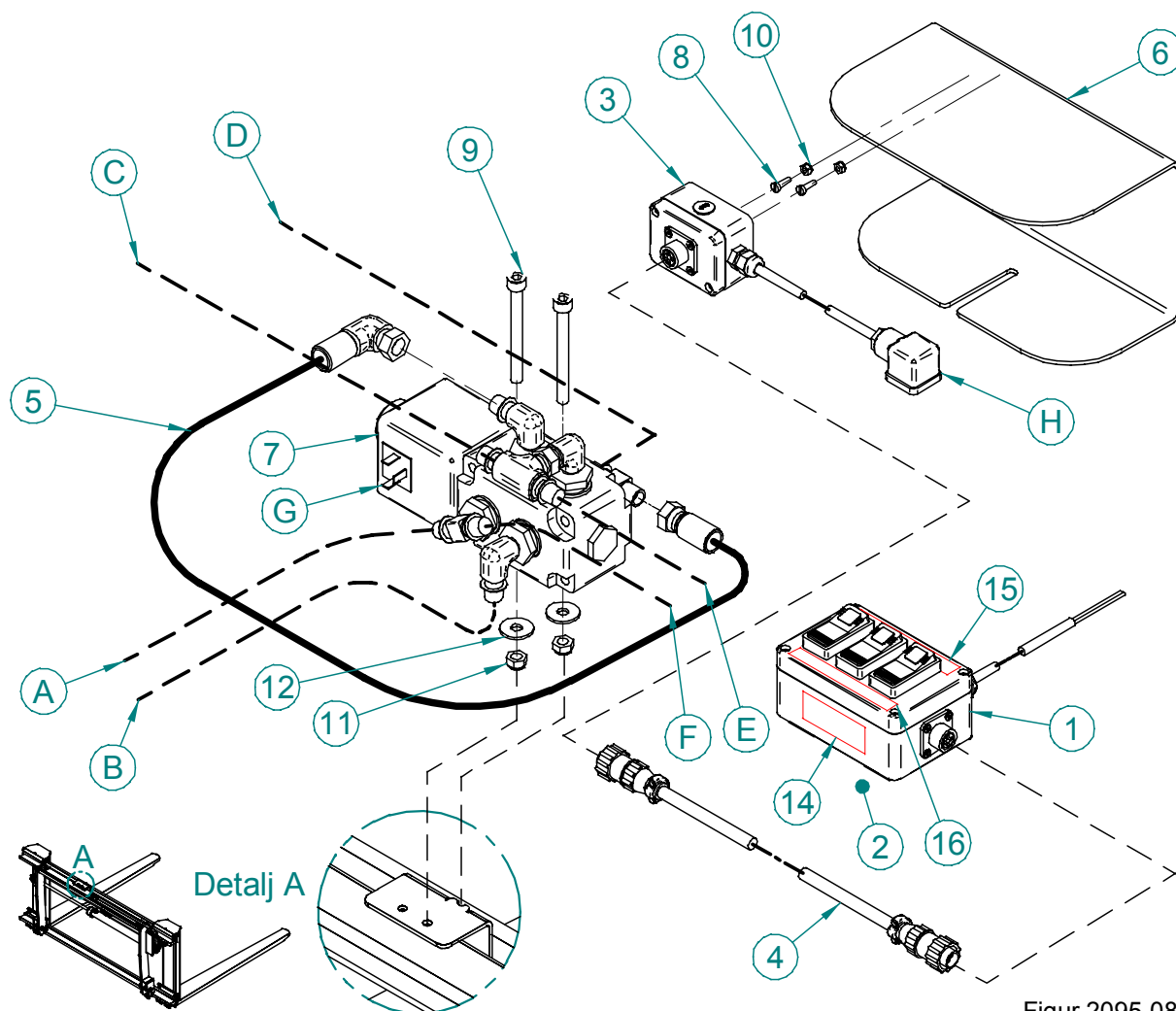
- 1 Kontroller at kartongen inneholder alle delene. Se liste på neste side.
- 2 Se figur 2095-07 ovenfor. Demonter slangene (1), (2) og løs de andre slangene fra ventilen (3). Løs skruene (4) og fjern ventilen (3).
- PUNKT 3 – 7: SE FIGUR 2095-08 PÅ NESTE SIDE.**
- 3 Fest ventilen (7) til pallegaffelen med delene (9), (11) og (12).
- 4 Kople til de hydrauliske slangene. Se også hydraulisk koplingsskjema på figur 2095-13

A Til traktor.	1532-135 Hydr. slange 1/4"x1250
B Til traktor.	1535-560 Hydr. slange 1/4"x1200
C Til nedre sylinder minus (retur).	2095-032 Hydr.slange 1/4"x1350 R/Banjo
D Til øvre sylinder pluss (ut).	2095-033 Hydr. slange 1/4"x 750 R/Banjo
E Til øvre sylinder minus (retur)	2095-032 Hydr. slange 1/4"x1350 R/Banjo
F Til nedre sylinder pluss (ut)	2095-030 Hydr. slange 1/4"x1000 R/Banjo
Monter slangen (5) som vist på figur.	1536-339 Hydr. slange 1/4"x500 R/V
- 5 Ta av lokket på koplingsboksen (3) og monter boksen på deksel (6) med delene (8) og (9).
- 6 Løs festeskrueene (9), løft ventilen og skyv deksel (6) på plass. Fest kontakten (H) på magneten (G) på ventilen.
- 7 Plasser bryterboksen (1) inne i traktoren. Fest den om ønskelig med borrelås 0932-203. Kople ledningen til 12V DC på en kurs som er sikret. Kople til kabelen (4)

BETJENING

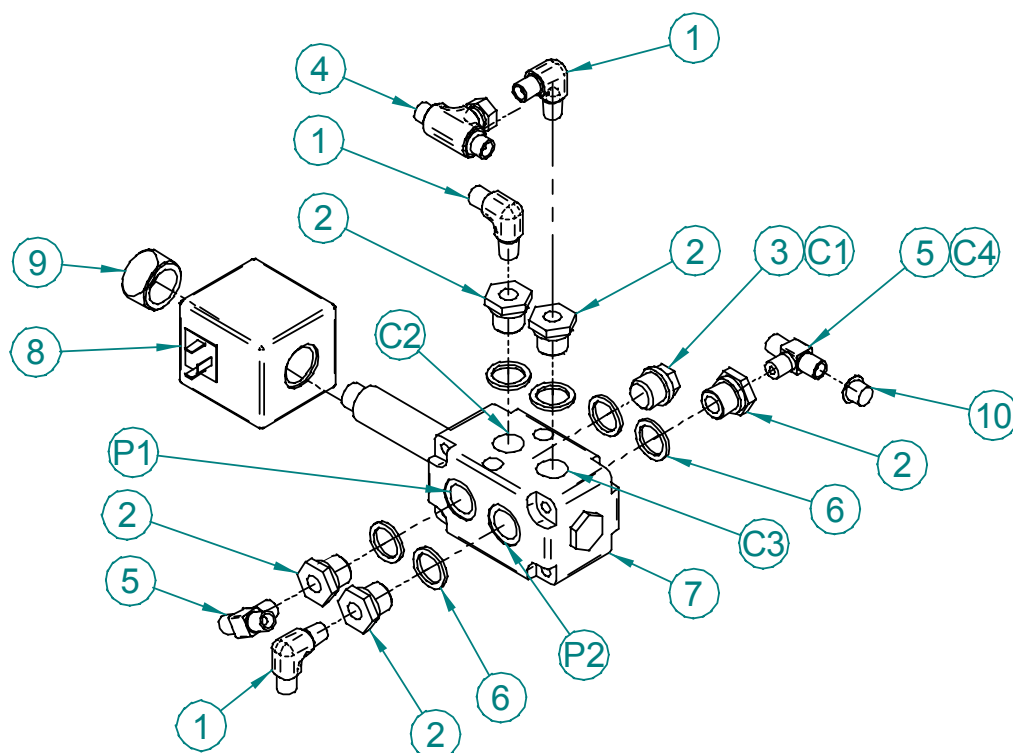
- H1 Sideforskyvning av gaflene
H2 Spredning av gaflene

Bruk venstre bryter (A). Bryterboksen har 3 brytere. Dette fordi ventilen kan koples sammen til en større blokk. Bryterboksen kan betjene 4 dobbeltvirkende hydr. funksjoner fra et uttak på traktoren når 3 ventiler koples sammen. For mer informasjon, kontakt nærmeste DALEN-forhandler.



Figur 2095-08

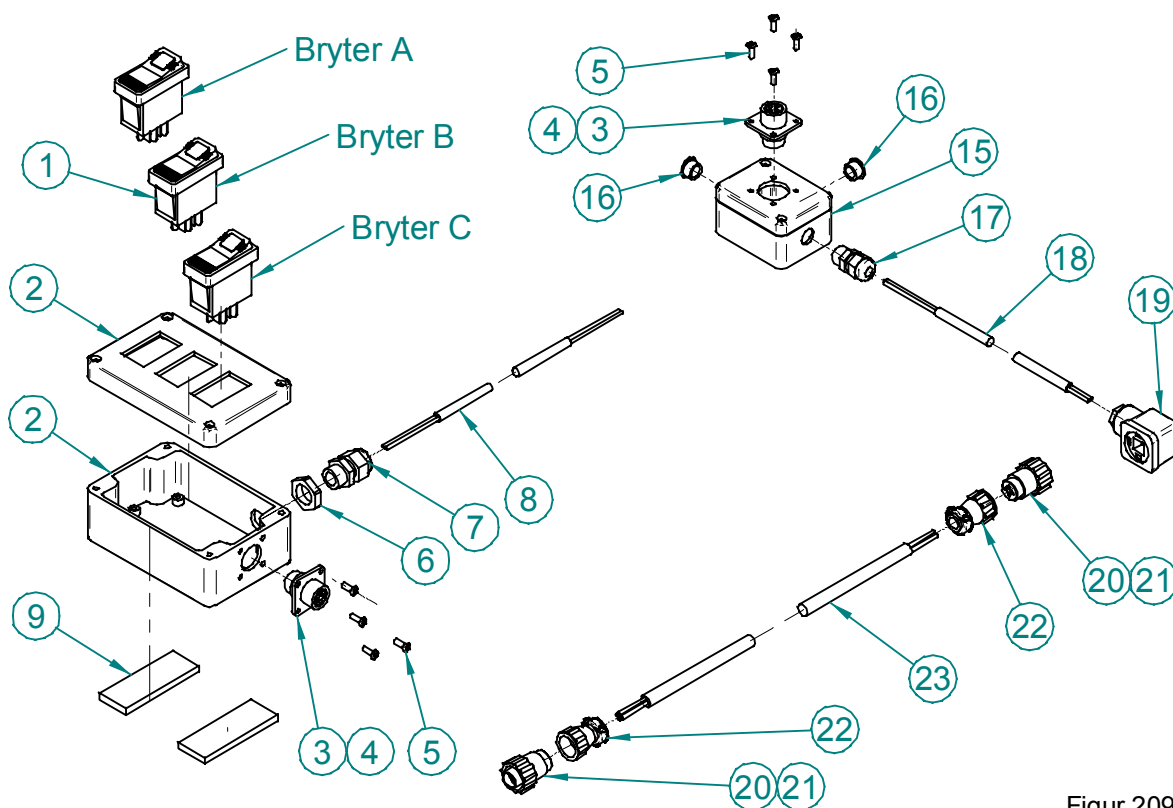
2095-100		EL. HYDRAULISK STYRING		Se figur 2095-08
Pos.	Artikkel	Navn, type, dimensjon	Antall	Merknad
1	0932-200	Bryterboks montert	1	
2	0932-203	Borrelås for 0932-200	2	Plasseres under 0932-200
3	0932-300	Koplingsboks montert	1	
4	0932-500	Kabel 6,7m til bryterboks	1	
5	1536-339	Hydr. slange 1/4"x500 R/V	1	
6	2095-106	Deksel for ventil	1	
7	2095-110	Hydr. ventil montert	1	
8	F121-04012	Syl.skrue med spor M4x12	2	
9	F169-08080	Syl.skrue inv. 6-kant 12,9 M8x80	2	
10	F312-04	Låsemutter M4	2	
11	F312-08	Låsemutter M8	2	
12	F410-08	Underlagsskive 8,4	2	
13	J03-003	Kabelband PLT4S	1	For feste av slange
14	R91-023	Klebeskilt Dalen 28x48	1	For 0932-200 bryterboks
15	R91-096	Klebeskilt for betjening av 0932-200	1	
16	R91-097	Klebeskilt for betjening av 0932-200	1	



Figur 2095-09

2095-110		VENTIL MONTERT		Se figur 2095-09	
Pos.	Artikkel	Navn, type, dimensjon	Antall	Merknad	
1	G01-002	Ans. nippel 90 gr. 1/4"BSP-1/4"BSPT	3		
2	G01-007	Overg. Nippel 1/2"BSP-1/2"BSP Innv.	5		
3	G01-018	Plugg 1/2"BSP med flens	1		
4	G01-091	T-Nippel 1/4"BSP utv./innv./utv.	1		
5	G01-095	T-Nippel 1/4"BSP/BSPT/BSP	2		
6	G50-052	Stål / Gummipakning for 1/2"BSP	6		
7-9	H02-066	EI-Hydr. Velgerventil	1		
8	H02-06601	Magnet for H02-066, 12V DC	1		
9		Mutter for magnet	1		
10	K10-018	Plastplugg DBI-Dut nr. 18	8		

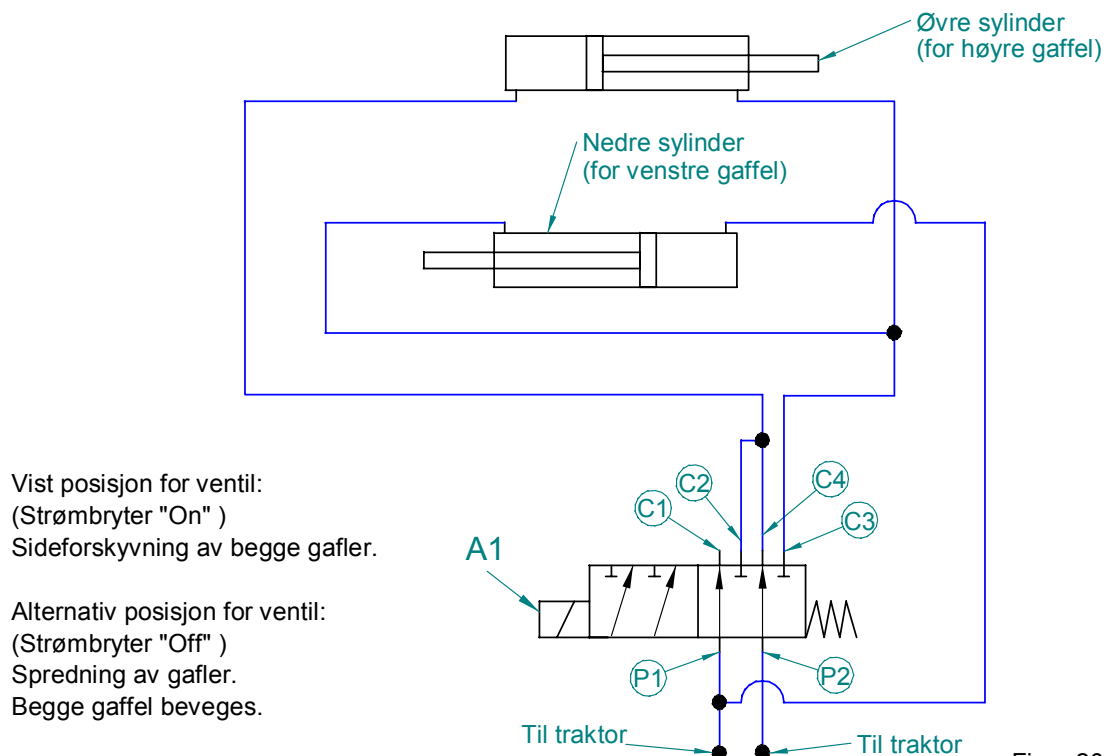
DIVERSE DELER FOR 2095-100 EL.HYDR. STYRING



Figur 2095-12

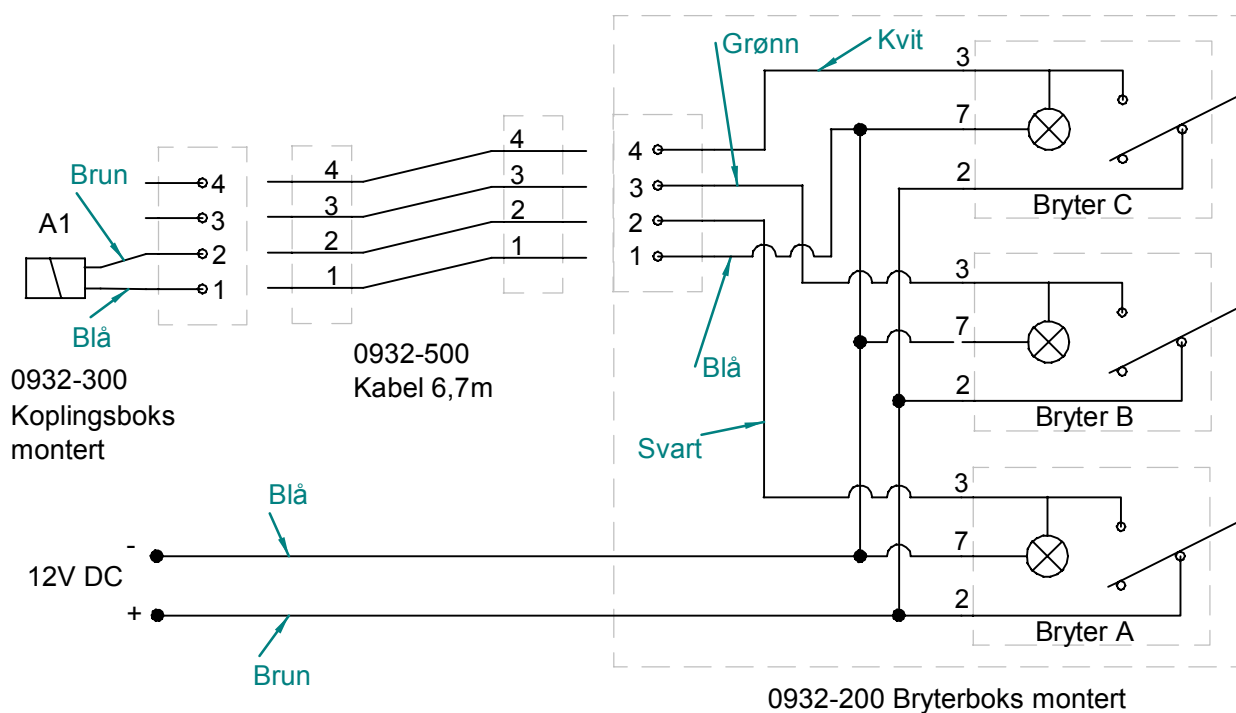
DIVERSE DELER FOR EL. HYDR. STYRING				Se figur 2095-12
Pos.	Artikkel	Navn, type, dimensjon	Antall	Merknad
1-9	0932-200	Bryterboks montert	1	Merking, se figur 2095-08
1	J05-030	Bryter med lys	3	
2	0932-201	Bryterboks bora	1	
3	J04-037	Stikkontakt 4-Pola, Hun	1	AMP størrelse 11
4	J04-03701	Kontaktelement, hylse	4	
5	F490-0309	Popnagle SA-48 3,2x9,7	4	
6	J03-023	Mutter PG9 Plast	1	
7	J03-016	Pakknippel PG6 Plast	1	
8	0932-202	Kabel for 0932-200	1	
9	0932-203	Borrelås for 0932-200	2	
15-19	0932-300	Koplingsboks montert	1	Pluss pos. 3, 4 og 5
15	0932-301	Koplingsboks bora	1	
16	J04-039	Blindpropp PG7 Plast	2	
17	J03-027	Pakknippel PG7 Plast	1	
18	0932-302	Kabel for 0932-200	1	
19	H02-041	DIN-Plugg for magnetventil	1	
20-23	0932-500	Kabel 6,7m til bryterboks	1	
20	J04-03801	Støpsel 4-Pola, Han	2	AMP størrelse 11
21	J04-03803	Kontaktelement, stift	4	
22	J04-03802	Strekkavlaster	2	AMP størrelse 11
23	0932-501	Kabel for 0932-500	1	6,7 m

HYDRAULISK KOPLINGSSKJEMA FOR 2095-100



Figur 2095-13

ELEKTRISK KOPLINGSSKJEMA FOR 2095-100



Figur 2095-14

GARANTIBESTEMMELSER FOR DALEN-PRODUKTER

GARANTI

Lid Jarnindustri AS garanterer at produktet ikke har materialmangler eller utførelsesmangler ved normal bruk, i en periode på ett (1) år i fra mottagelsen av produktet.

Kvitteringen / faktura fra forhandler gjelder som garantibevis.

HVA SOM IKKE OMFATTES AV GARANTIEN

Garantien dekker ikke feil eller skader som skyldes unormal bruk.

Garantien dekker ikke økonomiske tap som følge av driftsavbrudd.

Garantien dekker ikke følgeskader av feil.

TRANSPORTSKADER

Eventuelle transportskader meldes straks til forhandler.

VIKTIGE OPPLYSNINGER NÅR DU KONTAKTER FORHANDLER

Følgende opplysninger er viktige å ha klar før du tar kontakt:

- ▶ Fullstendig type-betegnelse på produktet.
- ▶ Produksjonsnummer (se typeskilt på produktet).
- ▶ Produksjonsår (se typeskilt på produktet).
- ▶ Firmanavn og telefonnummer hvor produktet er kjøpt.
- ▶ Finn fram bruksanvisningen / delelisten for produktet.



REGISTRERINGSSKJEMA

Vær vennlig å fylle ut dette skjemaet. Ved å registrere ditt produkt vil en eventuell reklamasjon bli enklere og raskere å håndtere. For mer informasjon om bedriften og våre produkter: **www.dalen.no**

1. Fyll inn navn, adresse og telefonnummer. Bruk blokkbokstaver.

NAVN:

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

ADRESSE:

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

TELEFON:

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

MOBIL:

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

VEDPRODUKSJON

- ☐ Vedmaskin 1554
☐ Vedkløyver 1550
☐ Transportband 1532
☐ Stokkestativ 1556
☐ Tømmerklo 1297

SNØRYDDING

- ☐ Snøfres 0278
☐ Snøfres 0978
☐ Snøfres 2005
☐ Snøfres 2009
☐ Snøfres 2010
☐ Snøfres 2012

VEIVEDLIKEHOLD

- ☐ Traktorskjær 2016
☐ Traktorskjær 2018
☐ Traktorskjær 2019
☐ Traktorskjær 2020
☐ Sandstrøer 1534
☐ Feiemaskin 1535

GRASUTSTYR

- ☐ Føringkorg 1595
☐ Rundballeløfter 1590
☐ Rundballegriper 1591
☐ Rundballespyd 1299

LØFTEUTSTYR

- ☐ Pallegaffel
☐ Hydr. Pallegaffel 2095
☐ Baklaster 1293-A
☐ Storsekkkløft
☐ Traktorskuffe

2. Kryss av for det aktuelle produkt. NB! Fyll også inn fabrikasjons-nummer (leses av på redskapet).

FORHANDLER:

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

FABR.NR:

--	--	--	--	--	--	--	--

Leses av på typeskiltet på redskapet.

KJØPSDATO:

--	--	--	--	--	--	--	--

Dato Måned År

Vær vennlig å sende skjemaet til:

Lid Jarnindustri AS, Steine 35, 5600 Norheimsund

Du kan også registrere dataene på internett:

<http://www.dalen.no>

